

## Español 392: Nota para el proyecto final

Nombre del/de la estudiante \_\_\_\_\_

### **Traducción (español-inglés):** \_\_\_\_\_ / 35

1. Uso del vocabulario apropiado \_\_\_\_\_ / 10
2. Sintaxis \_\_\_\_\_ / 5
3. Precisión \_\_\_\_\_ / 5
4. Fluidez \_\_\_\_\_ / 5
5. Apuntes sobre la traducción \_\_\_\_\_ / 10

### **Traducción (inglés-español):** \_\_\_\_\_ / 65

1. Uso del vocabulario apropiado \_\_\_\_\_ / 10
2. Uso de la gramática correcta \_\_\_\_\_ / 10
3. Sintaxis \_\_\_\_\_ / 10
4. Equilibrio entre traducción literal e impacto del lenguaje utilizado \_\_\_\_\_ / 10
5. Precisión \_\_\_\_\_ / 5
6. Fluidez \_\_\_\_\_ / 5
7. Apuntes sobre la traducción \_\_\_\_\_ / 15

**Nota del proyecto final:** \_\_\_\_\_ / 100